

PRECIOS DE SUSCRIPCION

PARA PAMPLONA: Un mes, 1'25 pesetas; trimestre, 3'50; semestre, 6'75; año, 12'50. FUERA DE PAMPLONA.—Trimestre, 4 pesetas; semestre, 7'50; año, 14. EXTRANJERO: Trimestre, 15; semestre, 25. El pago será adelantado.

PRECIOS DE INSERCIÓN

Anuncios en primera plana, 1 peseta línea; anuncios oficiales en segunda plana, 0'50; reclamos, 0'25; anuncios preferentes, tercera plana, 0'15; anuncios en cuarta plana, 0,07, línea sencilla. Esquemas mortuorias, según muestrario.

El Eco de Navarra

La no devolución del periódico por los suscriptores de fuera de la capital, indica que continúa el abono.

DIARIO INDEPENDIENTE.—Dos ediciones NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Redacción, Administración e Imprenta, paseo de Valencia, 38, y calle de San Gregorio, número 25, bajos.

Los jacobinos españoles

PUBLICACIONES

Nuestros jacobinos van venciendo en toda la línea. Su campaña contra el clero regular y las asociaciones religiosas prospera, y está próxima a producir los efectos perseguidos por los enemigos de las comunidades monásticas.

Un simple decreto del ministerio de Instrucción pública dió al traste con el derecho que las comunidades religiosas tenían de poder presentar a sus alumnos, como tales discípulos suyos, ante los tribunales de examen, y de formar parte los religiosos de dichos tribunales.

Un simple decreto ha echado abajo aquel derecho, indiscutible, fundado en el derecho natural, en el canónico, en la Constitución, en la ley de Instrucción pública, en el Concordato y en una multitud de decretos y reales órdenes refrendadas por los ministros de Fomento. Una pluma del Sr. Conde de Romanones echó abajo todos los preceptos legales y todos los antecedentes tradicionales.

En Francia hubiera costado más de un año a los secretarios el conseguir un éxito semejante, y esto, después de agitaciones y de lucha en la prensa, en meetings y en el parlamento.

Ahora, el ministro de la Gobernación acaba de dar otro empujón a las asociaciones religiosas, con su aplicación a las mismas de la Ley de asociaciones de 1887.

Si las asociaciones religiosas no cumplen con las disposiciones contenidas en aquella ley, y no lo hacen en el término de seis meses, quedarán en una situación enteramente ilegal. Esto, precisamente, es lo que se persigue para dar gusto a los jacobinos; porque no se oculta al señor ministro la dificultad que alguna de las congregaciones tendrá de cumplir con las formalidades que se les exige dentro de ese plazo fatal.

Pero sucede que en esa misma ley de asociaciones se contiene una disposición, la segunda, que dice así:

«Se exceptúan de las disposiciones de esta ley las asociaciones de la religión católica, autorizadas en España por el Concordato.»

Y aquí viene la cuestión: los jacobinos españoles quieren hacer creer que las únicas congregaciones religiosas autorizadas por el Concordato, son las que los artículos 29 y 35 de este tratado citan expresamente, no para reconocer su existencia legal, sino para declarar que el gobierno español se compromete a subvencionarlas. La afirmación de los jacobinos es absurda y contraria al espíritu y letra del Concordato.

Con el nuevo decreto de Gobernación se pretende hacer prevalecer una interpretación viciosa del Concordato, opuesta a su texto, a los artículos 11 y 13 de la Constitución, a la interpretación recta y verdadera que se ha venido dando por los gobiernos a la misma ley de asociaciones; en suma, al vigente estado de derecho que no puede transformarse un ministro de la Corona ni todas las argucias de los jacobinos españoles.

POLLETIN DE EL ECO DE NAVARRA 8

LAS HAZAÑAS DE UN VALIENTE

Entre los primeros puestos avanzados. En el campo había un pequeño destacamento de franceses. Me dirigí hacia ellos para prepararles el camino hacia París, y así tratándome me sentí tan feliz al ver a los míos que no pude menos de agitar el puño en el aire. Un oficial joven se despidió del grupo blandiendo también el suyo. Yo me ensanché el corazón al verle despedirse. Me encontré con aquel ardor y entusiasmo. Obligué a Violeta a hacer piernas y cuando llegáramos cerca del uno del otro me hubiese bajado a la altura del cuello de Violeta. Of la hoja silbar por encima de mi cabeza. Yo me había olvidado que llevaba puesto aquel uniforme y claro es, que el joven dragón se figuró que yo era algún temerario

El número 35 de La Ilustración Española y Americana contiene notas gráficas de tanta actualidad e interés como la recepción del príncipe Chum por Guillermo II, las escenas inglesas, la Exposición de Buffalo, y los retratos del nuevo Obispo de Madrid-Alcalá, de Lincoln, Garfield y Roosevelt. En la sección de Bellas Artes figuran reproducciones de hermosos cuadros de Rafael de Urbino, Rembrandt y Jack. Del texto, tan notable como interesante, sobresale el artículo en que don Juan Valera cierra su magnífico estudio acerca de «La poesía lírica y épica en la España del siglo XIX.»

HA FALLECIDO: En Azpilcueta, don Juan José Barreneche. R. I. P.

El Prelado en Aoiz

Días son estos de inmenso júbilo para esta villa y de ellos guardará imborrable memoria. Nuestro amatantisimo Prelado nos honró ayer con su visita siendo recibido por autoridades y pueblo en medio de grandes aclamaciones. Esta villa venía demostrando su fervor religioso, su amor a nuestra Santa Madre la Iglesia contribuyendo con su inagotable caridad a la construcción de obras importantes de embellecimiento de su Iglesia parroquial entre las que figura la instalación de un nuevo y magnífico órgano, todo ello debido a la iniciativa y constantes desvelos de su celoso párroco, don Marcelo Celayeta.

La visita del Prelado ha coronado los deseos de este pueblo con cuyo motivo hospedó hoy gran número de forasteros. Todos han escuchado con el mayor reconocimiento las elocuentísimas frases de nuestro Prelado quien con una imponderable actividad en el breve tiempo que lleva entre nosotros, ha administrado los Sacramentos de la Confirmación y Comunión, y con motivo de celebrarse las fiestas de San Miguel ha presidido la procesion y celebrado Misa de Pontifical.

Escuso decir a V., Sr. Director, que con estos motivos reina en esta villa la mayor alegría y algazara; y las músicas recorren las calles de la población reinando el orden más completo.

Hoy ha salido el Sr. Obispo a continuar su pastoral visita y el pueblo que le recibió entre aclamaciones y arcos de follaje le ha despedido lleno de gratitud y cariño.

Restame decirle que la Misa breve y Te Deum, de Eslava, han sido magistralmente interpretadas por la capilla de esta villa reforzada con valiosos elementos que han acudido de diferentes puntos para realizar el acto, entre los que hemos tenido la suerte de contar al notable organista de esa Catedral. Suyo atmo. Un suscriptor. 30 Septiembre 1901.

POBRE MANTILLA!

Si algun turista extranjero llega a Pamplona en los momentos en que se verifica el paseo, esa cadena humana que como las correas sin fin de las máquinas, está girando sin cesar durante dos ó tres horas, de seguro que quedará perplejo, dudando si se encuentra en una ciudad española ó en una capital de Francia ó Inglaterra. Porque es indudable que el turista viene

ruso que iba a desafiar a la caballería francesa. Cuando vió que había estado expuesto a matar al célebre Coronel Gérard, se quedó helado.

El camino estaba libre y a eso de las tres ya estaba yo en San Dionisio. De aquí a París calculé dos horas largas porque el trayecto se hallaba cubierto por los furgones de la intendencia y la artillería del cuerpo de reserva que iba a agregarse a Marmont y a Mortier en el Norte.

No podeis formaros idea de la sensación que causó mi entrada en París con mi uniforme de cosaco. Yo creo que la muchedumbre que corría y se apiñaba delante y detrás de mí, ocupaba un kilómetro. La historia había sido propalada por los dragones, (yo llevaba conmigo dos de ellos escoltándome) y todo el mundo conocía mis aventuras y el modo de que me había valido para agenciarme el uniforme. Aquello fué un verdadero triunfo. Los hombres me aclamaban y las mujeres agitaban los pañuelos y me enviaban saludos con las manos.

Estoy muy lejos de ser un hombre presuntuoso pero declaro que no pude evitar cierto orgullo interior por aquel recibimiento. El uniforme de cosaco me estaba un poco grande, pero yo procuré llenarlo por completo ensanchando el pecho. Mi Violeta iba con la cabeza levantada, pifando y moviendo el cuello como diciendo: «Nosotros somos los que hemos hecho todo eso; ya se nos pueden confiar misiones». Cuando eché pié a tierra frente a las Tullerías la abracé

a España en busca de impresiones nuevas, a estudiar usos y costumbres distintas de las que está habituado a contemplar. Juzga que las patrañas de Dumas y Gautier son verdades como puños, que las mujeres de nuestro país visten aun de corto y llevan navaja en la liga; que nuestras damas usan todavía con proverbial donaire la airosa mantilla. Y en vez de manolas de rompe y rasga se encuentra, por todos lados, con figurines de París, mejor ó peor imitados; pero, al fin, con indumentaria completamente exótica. Por eso, duda si se halla en la Tronera ó la Plaza del Castillo, si su viaje a España ha sido un sueño y si no se ha movido de Biarritz ó Bayona, donde a su entender, había tomado el tren para venir a Navarra.

¿La mantilla? Esa prenda exclusivamente española, ese típico cubre-cabezas, que en tiempos mejores constituía el símbolo del donaire, de la gracia, de la sal de las airosas mujeres españolas, se ha relegado al olvido y al menosprecio, y ya no la usan sino las clases mas modestas de la sociedad. De manera que si queréis encontrar la indumentaria tradicional, genuinamente española, no la busqueis en la burguesía ni en la aristocracia, sino en la clase obrera, en el pueblo.

Y la moda ejerce una tiranía tan absoluta en este punto, que conozco a más de una docena de mujeres, que cuando llevan mantilla, y no acostumbran a hacerlo más que en las primeras horas de la mañana, procuran andar por calles poco concurridas y marchan a paso acelerado, de miedo de ser conocidas y censuradas por su horrible pecado de no llevar sombrero. Esas mismas mujeres las vereis por la tarde pasear arrogantes, altaneras, luciendo en la cabeza la prenda extranjera, aunque sea una especie de espostillo ridiculo de palma, porque, a su entender, lo que da tono no es la calidad de la caperuzo sino su forma, que en la mayoría de los casos es muy poco artística por cierto.

¿Quien hubiera creído, allá en tiempo de nuestras abuelas, que llegaría tiempo en el que las pamplonesas se avergonzaran de parecer españolas!

HORTENSIA.

En la Audiencia

Ayer se recibieron los siguientes sumarios:

Partido de Estella.—Sobre lesiones a Francisco Marcos Lopez.

Contra Leoncio Bea Mangado, por homicidio.

Aoiz.—Contra Celedonio Esarte Perez, por disparo de arma de fuego y lesiones.

Pamplona.—Contra Miguel José Beregana Golaracena, por lesiones.

Sobre incendio del caserío Capero-menor

Señalamientos para hoy:

Juicio oral en causa del partido de Tafalla contra Emiliano Lamberto y Benito Brucete, por hurto: defensor señor Ro Iriguez, procurador señor Carvajal: declararán cinco testigos.

Otro del partido de Estella contra Jacinto Gomez, por disparo y lesiones: defensor señor Echave-Sustaeta, procurador señor Mata.

Se ha dictado sentencia condenando a Juan Gonzalez Abrego y a Cosme Lopez Campos, por delito de hurto frustrado, a la

pena de 125 pesetas de multa a cada uno de ellos.

quité el uniforme y me puse uno suyo de húsares que me estaba perfectamente. Comimos juntos en su alojamiento y la conversación me hizo olvidar todos los peligros que había corrido. Por la mañana hallé a Violeta dispuesta a andar otras veinte leguas. Mi intención era volver inmediatamente al cuartel general del Emperador, porque ya supondréis que estaba impaciente por oír sus elogios y por recibir mi recompensa.

Excuso decir que hice mi viaje de vuelta por camino seguro, pues ya había visto bastantes cosacos. Pasé por Meaux y Chateau-Thierry llegando por la tarde a Reims, donde todavía estaba el Emperador. Luos cuerpos de nuestros soldados y los de los rusos de Saint-Prest ya habían sido enterrados: así es que el campo estaba transformado por completo. Los soldados parecían más alegres; la caballería había recibido caballos de refresco. Todo estaba en su orden perfecto. ¡Es admirable lo que puede hacer un buen general en dos días!

Llegué al cuartel general, y enseguida me condujeron a la habitación del Emperador. Iba a tomar café en el ángulo de una mesa sobre la cual estaba desplegado un gran mapa donde hacia señales con una pluma. Berthier y Macdonald estaban inclinados mirando por encima de sus hombros, y el Emperador hablaba tan deprisa que estoy seguro que ellos no debían comprender la mitad de lo que decía. Más cuando me

vió cuadrado en la puerta, dejó caer la pluma sobre el mapa y se levantó de un salto dirigiéndome una mirada que me heló. —¡Díabolo! ¿qué hacéis aquí?—me gritó con voz agria. Cuando se encolerizaba tenía una voz de pavo real. —Tengo el honor de participar a Vuestra Majestad que he entregado al Rey de España—le dije. —¿Cómo?—rngió. Y sus dos ojos me transpararon como dos bayonetas. ¡Oh! aquellos ojos terribles que pasaban del gris al azul como el acero al sol, aun los veo en mis pesadillas. —¿Qué se ha sabido de Charpentier?—preguntó volviéndose a los dos generales. —Está prisionero—dijo Macdonald. —¿Po?—quién? —Por los rusos. —Por los cosacos. —Se dejó coger por un cosaco. —¿Y se rindió? —Sin resistencia. —Ese es un oficial inteligente. ¿Haréis que la den la cruz de honor. Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Carmelo Calvo

En un periódico de Montevideo leemos una biografía de nuestro paisano el notable músico don Carmelo Calvo de la que extraetamos lo más saliente: «Nació en Peralta el 15 de Julio de 1842; a los 5 años empezó a aprender la música y a los 11 obtuvo la plaza de organista de la parroquia de Alegria (Alava). A los 13 años empezó el estudio de la armonía can don José Preciado: a los 17 obtuvo el número 2 en unas oposiciones a la plaza de organista de Santa Maria, de Tafalla siendo el número 1, el célebre compositor navarro don Felipe Gorriti.

Fué pianista del casino de Pamplona y más tarde del café de las Delicias de Barcelona donde obtuvo ruidosas ovaciones. De aquí marchó a Tarragona de director y concertador de orquesta de una compañía lírica.

Concluida la temporada volvió a Barcelona con tal fama que enseguida fué contratado por 2.ª vez con el mismo cargo en una compañía lírica que iba a Buenos Aires donde obtuvo innumerables triunfos; apesar de esto, gustándole más los gozes místicos que los triunfos teatrales dejó seducirse por ellos y aceptó el nombramiento de organista y maestro de capilla de la Basílica Catedral de Montevideo, en cuyo cargo ha permanecido durante 30 años. En este tiempo ha llegado a manejar de tal manera el órgano que se dice que Calvo no tiene quien le imite en la América del Sud. Todos están contestes en que es un prodigio que merece brillar en Europa donde obtendría triunfos dignos de su talento. En 1898 se retiró de la Metropolitana para dedicarse a educar a la juventud y ha sido el primero que introdujo en el país el solfeo del inmortal Eslava venciendo mil contrariedades.

Es el artista más desinteresado que se conoce en Montevideo. Jamás negó su concurso para obras benéficas: son innumerables los conciertos organizados por él para fines piosos y además de aparecer en todos ellos como ejecutante, director y organizador se toma la molestia de componer alguna obra haciendo que el programa resulte más atrayente y el resultado de la fiesta sea un éxito pecuniario y artístico.

Es director honorario de muchas asociaciones; tiene un trabajo abrumador y aunque le haga perder la salud y no perciba un céntimo, siempre se le vé contento y feliz de poder ser útil en pró del arte, de la religión y de la humanidad. Artistas como él honran a España.

Desde que se retiró de la Metropolitana, se ha convertido en organista honorario de casi todas las iglesias de Montevideo y cada domingo toca en alguna de ellas. Ejecuta con tal fé y se sublimiza de tal modo, que la mayor parte de las veces se concluye la función y ni el organista deja el órgano ni nadie se va, pues público y maestro sen ha olvidado de que hay relojes en el mundo.

Es un gran compositor pero no se conocen todas sus obras porque no están impresas. Ha compuesto infinidad de coors, motetes, plegarias y melodías de iglesia y de concierto para piano y para órgano.

Actualmente tiene en preparación un oratorio cuyo argumento es una alegoría del triunfo de la fé en el Año Santo y una ópera sobre el hermosísimo poema Tabaré, del doctor Juan Zorrilla de San Martin.

La "grasa," de los vinos

De grasa, la grasa de los vinos no tiene más que el nombre. Es una enfermedad muy

rarra en los vinos tintos y muy común en los blancos, los cuales pierden por ello su limpieza natural, resultando hilantes, espesos ó gomosos, y cuando se les trasyasa caen como aceite. Esta alteración tiene por origen un fermento especial que se presenta bajo el aspecto de rosarios de pequeños glóbulos esféricos de diámetro variable, que a veces es menor de una milésima de milímetro; este fermento se encuentra tanto en el líquido como en el depósito. El poco esmero en la fabricación del vino en años de abundante cosecha, y más que nada la falta de tanino y de ácido tártrico es causa muchas veces de dicha alteración.

Los discípulos del ilustre Pasteur no han dejado de indicarnos cómo se desarrolla esta enfermedad y de buscar la profilaxis y el tratamiento. Hé aquí someramente el resultado de alguna de sus investigaciones. Cuando falta el tanino en el vino enfermizo, por exceso de producción, los fermentos malos que lleva consigo se desarrollan evitando que sus buenos congéneres elaboren el alcohol, produciendo aquellos una especie de mucilago gomoso de mal olor. En algunos casos, cuando empieza la enfermedad, el orear el vino agitando le hace perder su aspecto aceitoso. También el trasiago sobre paja de centeno colocada en un embudo da buenos resultados. Incontestablemente el oxígeno del aire es el que opera. Los señores Henri Biln y Bonneval recomiendan el tratamiento del vino averiado por el tanino y ácido tártrico, pero en este caso se le somete a un verdadero régimen. Se trasiaga el vino a un tonel desfondado, y después se añade, por cada hectólitro de líquido, de 30 a 40 gramos de tanino disuelto en buen alcohol y 15 gramos de ácido tártrico. En seguida se traslada de nuevo a una pipa apropiada y bien limpia, en donde debe ponerse bueno en quince días. Después de esta operación aconseja el señor Henri Biln que se clarifique el vino, valiéndose de dos claras de huevo batidas en agua, con 30 gramos de sal común. Continuando por el camino científico aconseja también que se sometan los vinos grasosos a una temperatura de 60 a 65 grados; esta operación es la más conveniente contra los fermentos que producen la enfermedad de la grasa. Cuando se carece de aparatos sabiamente dispuestos para efectuar dicha operación, se recurre a un material elemental, cual son las calderas de destilación vulgares. Hé aquí un procedimiento que aconseja el señor Lansigu. Se toma un alambique común y se le llena de vino enfermo, calentándole hasta 65º centígrados: cuando sube a la superficie el vino se retira con un cubo, y así continúa la operación con el vino restante. Se puede también hacer lentamente la adición continua del vino frío siempre que se introduzca por un tubo de pequeño diámetro que vaya hasta el fondo de la caldera, y cuya parte superior termine con un embudo. El éxito de la operación dependerá del mantenimiento de la temperatura, para lo que deberá tenerse dispuesto un termómetro y observarle cuidadosamente. Este procedimiento rústico y simple parece que da buenos resultados; si no fuera así, siempre queda un último recurso: el de destilar el vino para hacer alcohol.

NUESTRAS CARTAS

De Mendivil

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mio: Desde el 28 de Septiembre se están celebrando en este pueblo las fiestas de su patrono San Miguel, contribuyendo cual ninguno a su realce, el acudalado propietario de esa don Ignacio Sanchez, quien no ha perdonado medio ni gasto alguno para que sea más

vió cuadrado en la puerta, dejó caer la pluma sobre el mapa y se levantó de un salto dirigiéndome una mirada que me heló. —¡Díabolo! ¿qué hacéis aquí?—me gritó con voz agria. Cuando se encolerizaba tenía una voz de pavo real.

—Tengo el honor de participar a Vuestra Majestad que he entregado al Rey de España—le dije. —¿Cómo?—rngió. Y sus dos ojos me transpararon como dos bayonetas. ¡Oh! aquellos ojos terribles que pasaban del gris al azul como el acero al sol, aun los veo en mis pesadillas.

—¿Qué se ha sabido de Charpentier?—preguntó volviéndose a los dos generales. —Está prisionero—dijo Macdonald. —¿Po?—quién? —Por los rusos. —Por los cosacos. —Se dejó coger por un cosaco. —¿Y se rindió? —Sin resistencia. —Ese es un oficial inteligente. ¿Haréis que la den la cruz de honor.

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

Al oír esto, empecé a frotarme los ojos para asegurarme de que estaba despierto. —En cuanto a vos—gritó el Emperador echando un paso hacia mí como si quisiera pegarme—cabeza de chorlito, ¿por qué creis que os confíe esta misión? ¿Creéis que iba yo a confiar un mensaje importante a un idiota como vos, y a través de un territorio en que tiene el enemigo ocupadas todas las

grata la estancia aquí, en donde con su apreciable familia permanece todo el verano.

Se dispararon multitud de variados cohetes desde el vispera; ha habido misa solemne y de extraordinario un elocuente sermón que en ella predicó el beneficiado de esa Catedral don Gelo Lagarda, que por ser suyo queda dicho cuanto de él quisieramos.

Lo demás queda reducido á la algazara propia de semejantes casos.

Lo que á guisa de información y por decir algo que agrade á quien obsequia, lo hace con sumo gusto.

Suyo atfmo.

El corresponsal.

1.º de Octubre de 1901

De Montejurra

Sr. Director de EL ECO DE NAVARRA.

Muy señor mío: Desde esta histórica eminencia, sobre las minas de su famoso fuerte, al pié de sus derruidas troneras, circundadas de los cegados pozos de lobo con sus picas, en su tiempo enmarañadas, vengo oyendo el eco de los bronces de las Iglesias de las localidades que la rodean, ó según el grande Napoleón, de sus tambores, que anuncian á sus fieles las fiestas de sus Santos Patronos, con el de las orquestas, bandas, gaitas, violines y guitarras de las civiles ó profanas, que, por rara coincidencia coronan y rematan las de la más próxima villa de Arellano, como si fuera su señora, que en mi concepto lo es, por su antigüedad é hidalgüa, digna hoy de mayor suerte y atención para que sea más accesible y transitable por las vías de comunicación de que carece y que otras de menos importancia han sido hártamente favorecidas, lamentándose por ello con sus pacíficos y laboriosos moradores de su ninguna prosperidad, y si de su triste decaimiento é inacción; pero apesar de todo y siguiendo su inveterada tradición ha de celebrar las suyas religiosas y profanas en la próxima festividad del Santísimo Rosario, cuyo programa según tengo entendido es el siguiente:

Día 5 de Octubre, solemne salve y santo rosario al oscurecer y más tarde, la consiguiente hoguera, con voladores y música, que se precederán en los siguientes días y para lo cual han sido contratados por el Ayuntamiento los famosos gaiteros de Dicastillo.

Al día siguiente gran misa á las diez de su mañana y sermón, é igualmente el día 7 en que se conmemora el martirio del santo Patrono San Román; pero como en este día visitan á la milagrosa Virgen de Uzeiz en su magestuosa y pintoresca ermita sus devotos de la comarca y en particular los de Estella, que en algún tiempo lo hacían con sus capellanes de misa, se celebrará ésta á las siete de su mañana á la que acuden los fieles con el rosario cantado y en procesión desde la parroquia, celebrándose otras por los señores sacerdotes de Dicastillo y pueblos inmediatos.

Suyo atfmo.

E. Z.

30 de Septiembre de 1901.

GACETILLAS

Ayer se verificó en el Instituto General y Técnico la apertura del curso académico de 1901-1902 con mayor solemnidad que en años anteriores, pues por lo dispuesto en el decreto del señor conde de Romanones, formaban el claustro juntamente con los catedráticos, los profesores y profesoras de ambas Normales.

El señor secretario leyó un elocuentísimo discurso dando cuenta detallada de la estadística de alumnos, cambios de personal, mejoras de material y estado económico de dicho centro. Al mismo tiempo dirigió elogios á los alumnos aplicados y expresivo saludo á los obreros que espontáneamente han ido á matricularse, viniendo á formar unos y otros la fuerza intelectual del país.

Después se hizo la distribución de premios y finalmente el M. I. Sr. Gobernador civil pronunció un conciso y elocuente discurso y terminó declarando abierto el curso académico.

Asistieron al acto comisiones de la Diputación y Ayuntamiento, presidente de la Audiencia, decano de los notarios y representaciones de algunos centros docentes, y fué amenizado por una orquesta que dirigió don Joaquín Maya.

El sábado próximo comenzarán en Abilias las fiestas en honor de la Virgen del Rosario, con la tradicional hoguera, cohetes y traca. El domingo dianas, música y fuegos artificiales, así como reparto á los pobres de 200 bonos, regalo del señor Lhotellerie. El lunes concierto y corrida de vacas, con prueba, que se repetirá el martes. También habrá gigantes, iluminaciones y dulzainas y solemnes funciones religiosas.

Ayer estuvo en esta Redacción el expendedor de billetes del Circo, rogándonos la inserción de las siguientes líneas:

«Las localidades vendidas en el circo del Sr. Labarta con motivo de la función que se dió en la noche del pasado domingo, lo fueron conforme á lo anunciado en los programas correspondientes, exceptuando la de primera fila de grado de preferencia, expandida á 0'85 pesetas, la cual se dejó de suscribir en aquellos por omisión involuntaria de la Empresa; siendo de todo punto inexacto el aumento de precios por parte del taquillero ante quien y en el acto, pudieron reclamar las personas que protestan en la gaceta, que, referente á este extremo aparece en el número del día de ayer, probando su conducta, el hecho de haber recurrido á la autoridad allí presente, sin que esta encontrara motivo alguno de corrección contra el expendedor referido.»

También estubo á visitarnos el agente de la autoridad á que se aludia en la gaceta de ayer, suplicándonos hicieramos constar que él no faltó á nadie, sino que procuró enterarse en taquilla de la justicia de la reclamación ó protesta que se hacía por las personas de referencia. Solamente, á una de ellas, que protestaba con demasiada energía la llamó al órden, indicándole que si no modificaba su actitud se vería en el caso de adoptar determinada resolución.

Quedan complacidos unos y otros y terminado el incidente.

El Rector de este distrito universitario ha concedido al maestro de Arta-

ona don Julian Manzanares, la autorización que solicitó para ausentarse con objeto de tomar parte en oposiciones para la provisión de escuelas.

Ayer tomó posesión del cargo de inspector de escuelas de esta provincia don Luis Jorge de Pando.

La Diputación foral y provincial ha acordado encargar al joven é ilustrado sacerdote don Tomás Azcarate, el panegírico de San Francisco Javier en la función que dicha Corporación celebrará el mes próximo, como todos los años en honor de dicho glorioso Patrono de Navarra.

Ha sido destinado al escuadrón de caballería de la guardia civil de esta comandancia el primer teniente don Esteban García Sebastian.

El martes próximo, 8 de Octubre se celebrará el primero de los mercados quincenales de ganados en Pamplona, en los terrenos de la antigua fábrica del gas.

Segun leemos en «La Avaluancha», el presidente de la Junta Central de la Peregrinación al Pilar de Zaragoza ha recibido una carta del Excmo. é Ilmo. señor Obispo de Pamplona, quien dice en ellos entre otras cosas, lo siguiente:

«Contestando á su carta-circular, dirigida á todos los señores Obispos que no han hablado aún de la Peregrinación á la Santísima Virgen del Pilar de Zaragoza ni la han bendecido, tengo el gusto de manifestar á Vd., como digno presidente de la Junta Central encargada de promover dicha peregrinación, que bendigo al proyecto, á la Junta, á sus individuos y á sus trabajos, y me asocio incondicionalmente al pensamiento que la ha dado vida.»

La Archicofradía de la Guardia de Honor del Sagrado Corazon de Jesús celebrará mañana en la capilla del Monasterio de la Visitación de Santa Maria (Salesas) el día de retiro mensual acostumbrado. A las diez y media de la mañana meditación y misa rezada. A las cinco de la tarde el ejercicio de la Hora Santa.

Pasado mañana, á las siete y tres cuartos, Misa de Comunión general, y á las cinco de la tarde el ejercicio de los primeros viernes de mes.

En los exámenes de ingreso en el Instituto general y técnico han obtenido nota de Sobresaliente los jóvenes D. José Garraus, D. Braulio García y Ramirez de la Piscua, D. Luis Saenz y D. Enrique Blasco, todos ellos alumnos del acreditado Colegio de los Sres. Huarte Hermanos.

Por tan señalado triunfo reciban maestros y discípulos nuestra entusiasta felicitación.

El tribunal que ha de juzgar los exámenes de los aspirantes á procuradores en esta Audiencia, cuyos ejercicios se verificarán en la segunda quincena del corriente mes, se compone del magistrado don Sergio Mazquiaran, abogados D. Paulino de Luis y D. Francisco Mata y procuradores D. Eusebio García Abadía y D. Vicente Carvajal.

Ha sido nombrado Registrador de la Propiedad de Hellín—Albacete—el que lo es de Aoiz D. Santiago Baglietto.

Dice «La Tradición Navarra»:

«Segun acuerdo de nuestra Excmo. Diputación, continuará la Escuela Normal de maestras con el carácter de elemental que actualmente tiene, y la de maestros, con el de superior, por lo menos por lo que resta de año, pues hay cantidad consignada en los presupuestos para este fin.»

El colega no ha bebido en buena fuente, pues la mitad de lo que en esas líneas dice, no es exacto.

Nos referimos á lo de la Escuela Superior de maestros, respecto de la cual, si ha de continuar, ó no, hasta fin de este año en la forma en que ha venido funcionando, está por ver; pero el acuerdo adoptado por la Diputación no es que continúe, sino todo lo contrario.

Ayer se inauguró en el cementerio de la villa de Roncal el magnífico mausoleo dedicado á la memoria del incomparable tenor Gayerre (Q. E. P. D.).

En otro lugar de este número verán nuestros lectores una extensa reseña telegráfica del acto y la noticia de la entrega del edificio destinado á escuelas de niños y niñas, costado en parte por el célebre tenor y en parte tambien por sus sobrinos, á quienes felicitamos por esa beneficiosa donación, que han hecho á su pueblo.

Ha sido aprobado un expediente concediendo derecho á que se resarza al capitán de infantería D. Juan Alba Verdager la suma de 35 pesos, valor de un caballo de su propiedad que fué sacrificado en Tabayas (Filipinas) para atender á la alimentación de las fuerzas del Ejército y habitantes de dicha población, sitiada por los insurrectos en 1898.

Durante el mes de Septiembre se han registrado en Pamplona 46 nacimientos, 31 matrimonios y 76 defunciones, lo cual quiere decir que bajo el punto de vista demográfico la población de esta capital ha tenido un descenso de 30 habitantes.

Relacionadas las defunciones con la población acusan un coeficiente de mortalidad de 34 fallecidos por mil habitantes.

Hoy á las nueve de la noche se celebrará en el salón principal del Nuevo Casino Eslava, para solaz y recreo de los señores socios y sus apreciables familias, un concierto vocal é instrumental ejecutado por don Remigio Múgica, aplaudido tenor y director de la sociedad coral «Orfeón Pamplonés» y el muy notable solista de óboe don Narciso Navascués, con la cooperación del laureado pianista de la sociedad don Valentín Larrea.

Deseando que en esta provincia tenga cumplimiento la disposición del Go-

bierno, segun la cual, los ingenieros agrónomos del Estado deben recoger y analizar muestras de los abonos minerales que se expendan, el gobernador civil ha invitado á la Diputación á costear ese servicio, y la Diputación foral, siempre celosa por el mejoramiento de los intereses de sus administrados y comprendiendo la importancia del asunto de que se trata y la necesidad de que estén garantidos los abonos que los agricultores navarros compran, ha acordado satisfacer los gastos que el mencionado análisis ocasiona.

Ha sido nombrada maestra en propiedad de Iturgoyen doña Josefa Berañain.

Función solemne al glorioso San Francisco de Asís.

La Venerable Orden Tercera del patriarca San Francisco celebrará el día 4 de Octubre en la iglesia de MM. Recoletas la función acostumbrada en honor de su fundador en la forma siguiente:

Desde las cinco y media de la mañana se celebrarán misas rezadas. A las siete tendrá lugar la comunión general. A las diez se expondrá S. D. M. y á continuación será la misa solemne con sermón que predicará el presbítero don Pedro Santacruz, beneficiado de la Santa Iglesia Catedral.

Terminada la misa se reservará, é inmediatamente se dará á los Hermanos Tercarios la Bendición Papal.

Han sido nombrados matarifes suplentes don Macario Hualde y don Venancio Erice, que fueron propuestos en primero y segundo lugar por el tribunal que presidió los ejercicios verificados hace unos días.

Denuncias hechas por los agentes municipales en el mes de Septiembre pasado.

Policia urbana 63, juzgado municipal 23, idem de instrucción 3, Gobierno militar 1, total 90.

Ingresos obtenidos en el mercado público durante el mes de Septiembre pasado:

Pescado de mar 998,80 pesetas, alquiler de puestos 2.882,30, id. de tablas 540, idem idem de pescado 180, id. de mesas de tocino 195, id. de tiendas de quincalla 135, id. de pesos 68, pesos y lonjaje 23,58; total 5.022,68.

De la Alcaldía.—Han sido denunciados dos chicos por reñir en la plaza del Castillo y una mujer por postular sin autorización.

Se asegura que la Compañía de los caminos de hierro del Norte ha ultimado ya la combinación sobre rebaja de precios y trenes especiales para facilitar la concurrencia de viajeros á Zaragoza, con motivo de las fiestas de Nuestra Señora del Pilar.

Los billetes costarán desde Pamplona 15,05 en 2.ª clase y 9,05 en 3.ª

Hemos oído decir que la semaproxima debutará en el Circo una compañía de zarzuela del género chico.

Noticias militares.—Se ha dispuesto de real orden que los individuos de primera reserva sean destinados por los capitanes generales á cuerpos que residan en la respectiva región; pero caso de que se hubieran de movilizar.

A los reservistas se les comunicará el nuevo destino y dónde deben presentarse, caso de ser llamados. Tal comunicación corre á cargo de las autoridades militares, de los alcaldes y de la guardia civil.

Las antigüedades que han de servir de base para declarar derecho, desde 1.º del actual, al abono de los sueldos de coronel, teniente coronel, comandante y capitán asignados al arma de infantería, á los jefes, oficiales y sus asimilados en los casos y condiciones que determinan el art. 3.º transitorio del reglamento de ascensos en tiempo de paz y disposiciones posteriores para su aplicación, son las siguientes: 31 de 1888, para los tenientes coroneles; 21 de Agosto de 1889, para los comandantes; 17 de Enero de 1890, para los capitanes, y 9 de Enero de 1890, para los primeros tenientes.

Ha sido destinado al 4.º batallón de artillería el primer teniente don Adolfo Rocafort Ramos.

En la pescadería de San Sebastián entraron anteaayer 280 kilos de merluza que se vendió de 1,60 á 2,10 pesetas el kilo.

Durante el trimestre que anteaayer terminó se han despachado en esta provincia 1111 licencias de caza, 237 de uso de armas, 142 de pesca y una para cazar con reclamo, resultando un ingreso para el tesoro de 21.402 pesetas.

Dicen de Irun:

«El domingo pasado estando cogiendo manzanas un niño de 8 años en uno de los campos del caserío «Legua», fué sorprendido por el hijo del dueño, joven de 22 años. Propinóle esta una buena paliza, atóle á un árbol, achuchóle el perro que mordió al niño y soltólo cuando sintióse satisfecho de su hazaña.

Segun nuestras noticias la criatura sigue grave y el autor del hecho á disposición del juez.»

Un periódico de Zaragoza presenta á la consideración de las autoridades la siguiente fase de la mendicidad de oficio: «Un muchacho de unos diez años golpeaba á otro de unos seis en las proximidades de la calle de D. Alfonso.

—¿Por qué le pegas? dijimos al rapazuelo.

—Porque no quíe pedir. No, pues, en cuanto lleguemos á casa, ya sabrá lo que es bueno.»

Este cuadro no es solo en Zaragoza donde se exhibe, porque en otras partes tambien existen copias.

A la una de la madrugada del día 30 se declaró un incendio en Tafalla en

la casa de don Eustaquio Elizondo; pudo sofocarse en breve tiempo creyéndose que fué casual; las pérdidas son de poca consideración.

Ayer se cotizó el pescado de mar en esta ciudad á los precios siguientes: Merluza 3,50 pesetas kilo; congrio 3,50; chipiron 4 y 5; gallos 2,50; agujas 0,80; sardina 1; ostras 1,25; chirlas 3 y tolla 1.

Comunican de Echauri que la vecina Gabriela Aizpún Gascue fué herida de arma de fuego por su convecino Luciano Inza Ertivi; se supone que no fué intencionadamente: el autor se halla detenido y el Juzgado municipal instruye diligencias.

En el gobierno civil se expedieron ayer cuatro licencias de caza y cinco de uso de armas.

Por el exceso de anuncios que tenemos para la tercera plana, nos vemos precisados á pasar algunos á la sección de la cuarta plana titulada ANUNCIOS RECOMENDADOS.

Son los siguientes:

Sombreros, Interesante, Arriendo, Barbero, Llegó el calzador suizo, Farmacéuticos, Fábrica de abonos, A los agricultores, Bodega, En el taller de carruajes, Banco Vitabico, Corralizas, Fuera canas, Tafalla, Labradores, Fábrica de abonos, Traslado, Vino Pinédo, Academia.

Jaquecas.—Dolores nerviosos, se calman en el acto con *Valerolona* *Monreal*, más eficaz que la antipirina, é inofensiva. Carrera de San Jerónimo, 30, y en todas las farmacias. (a) 20—2

SECCION AMENA

Notas cómicas:

A una señora joven, que ha envidiado hace algún tiempo, le pregunta uno de sus amigos:

—¿Pero piensa usted permanecer siempre viuda?

—Siempre no; pienso serlo de cuando en cuando.

Entre madre é hijo:

—Este año no has querido darme el gusto de ganar el primer premio, como en el curso anterior.

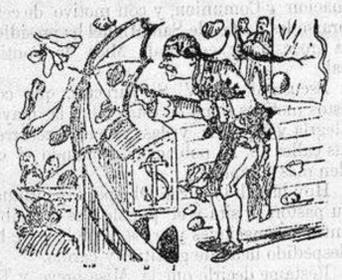
—No, mamá; este año he querido que tuviese ese gusto la mamá de otro niño.

Pensamientos:

En las épocas de mayor angustia que he pasado en mi vida he encontrado grande alivio y consuelo entregándome por completo á alguna obra beneficiosa para mis semejantes.

Ni los talentos, ni el dinero, ni la práctica de la vida contribuyen por sí solos á la felicidad.

Chiste ilustrado



Estreno de una obra

El primer tenor.—Gracias á que los autores me hacen salir á escena con paraguas. De no ser así no sé cómo quedaria mi cuerpo tras una ovación tan grande.

Las GOTAS CONCENTRADAS de HIERRO BRAVAIS

son el remedio más eficaz

Contra la ANEMIA, los COLORES PALÍDOS, etc.

Todas Farmacias é Herbolarios. Depósito: 1200, Rue Lafayette, P. A. R.

ESTAFETA LOCAL

COTIZACION DE AYER	PRECIOS	
	Antr.	Util.
Deuda provincial al 4 por 100	108'50	108
Deuda municipal al 4 por 100	102'25	
Crédito Navarro.	105	
La Navarra (Villava)	75	
Papelera Navarra		150
Fábrica del Bidasoa (Vera)		150
Id. id. obligaciones en 5 por 100.		108
La Vinícola (Campanas)		136,60
Tejería Mecánica Pamplonesa		100
Bañerío de Betelu		100
Aguas de Arteta		97
Iruña		101
Azucarera (Marceilla)		142
Azucarera (Tudela)		141
La Agrícola		65
Electra Pamplonesa		100
La Vasco Navarra		120
Id. completamente liberadas		150
Sociedad Navarra de Panificación		
Electra Bidasoa		
La Actividad		
Electra-Irati		

(Del Boletín de los Corredores de Comercio de Pamplona.)

EL TIEMPO

Temperatura máxima de anteaayer 24'0
Id. mínima de ayer 12'8

Altura barométrica á las 9 de ayer. 728'2 milímetros.

Espacio recorrido por el viento en dichas 24 horas en kilómetros 97

EN EL MATADERO

Reses sacrificadas: bueyes 6; vacas 5; terneras 11; carneros churros 23; id. merinco 6; ovejas 51.

REGISTRO CIVIL

En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones:

Nacimientos.—Varones 1; hembras 1.

Defunciones.—Blas Arizmendi de 12 años, de Lerin, Micaela Enderiz, de 66 años, de Zuasti.

Matrimonios.—Ninguno.

HOSPITAL CIVIL

Ingresaron ayer 0 hombres y 1 mujeres; salieron

5 y 1 respectivamente; fallecidos 1 hombre y 1 mujer; quedando un total de 185 enfermos.

CARCEL DE PAMPLONA

Existencia en el día de ayer:

De causa pendiente 48

Arresto mayor 9

En expectación de marcha 9

Total 66

EN EL ALMUDI

Cotización oficial.

Precios que rigieron ayer:

Trigo 22'70 reales robo; avena 12'40; cebada 12'60; habas duras 20'30; id. anchas 12'00; maíz 00'00; aisco 18'25; idon 00'00; albarra 00'00.

Vendidos 86 robos en trigo y cereales.

VIAJEROS

Han llegado á las fondas y casas de huéspedes de esta ciudad, las personas siguientes:

Don Dionisio Garrio, don Lino Lazaro, don José Erdozain, don Javier Maulon, don Maximiano de Fidel del Pon, don Felipe Oteiza, don Eusebio Pío Soravilla, don Eustaquio Lecumberri, don Juan Azcona, don Diego Larrion, don Donatiano Fuster, don Luis de Segri, don Francisco Leizaola, don Juan Otegui, don Pedro Atienza, don Félix Ariz, don Fernando Conera, don Tomás Malut, don M. P. Pardies, don Pedro Caspe, don Ramón V.

Correspondencia

Estella.—D. E. H. corresponsal administrativo, recibidas 58 pesetas 86 céntimos. Conforme.

Vera.—D. E. T. corresponsal administrativo, recibidas 6 pesetas 96 céntimos. Conforme.

Villava.—D. B. G. corresponsal administrativo, recibidas 21 pesetas 40 céntimos. Conforme.

BOLETIN RELIGIOSO

SANTORAL

DIA 2. MIERCOLES.—San Saturnio confesor.—Fué San Saturnio natural de Soria é hijo de padres cristianos. Muertos estos, y deseando apartarse de los lazos del mundo, distribuyó su capital entre los pobres, y retirándose á un monte á la orilla del Duero, fabricó en el hueco de una peña una ermita en honor del arcángel San Miguel, é muy cerca una celdilla para él. Allí le encontró un joven llamado Prudencio, á quien enseñó por espacio de siete años la vida espiritual. Nuestro santo y su discípulo se mantuvieron de las hierbas y raíces del campo, ocupado el tiempo en cantar alabanzas á Dios y en la contemplación de las cosas divinas. El cielo le reveló el día de su muerte, que fué el día 2 de Octubre del año 568.

Tambien se conmemoran en este día Santos Eleuterio, Primo, y Cirilo mártires, Santo Tomás y Teófilo obispos.

El que quiere recogerse con Satanás no podrá gozarse con Cristo.

CULTOS

Oficio de los Santos Angeles con rito doble y color blanco.

En la Catedral.—A las nueve horas, memoria y misa.

A las quince exposición, vísperas, completas, rosario, reserva, maitines y laudes.

A las siete de la tarde rosario de los Escritos de Maria con plática.

En San Saturnino.—Cuarenta horas. Desde las diez y seis y media hasta las diez y ocho y media.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS

San Saturnino—Tecerías 9 y 11; 2.º
San Juan Bautista—Dormitoria 26, 3.º
San Nicolás—San Gregorio 17, 2.º
San Lorenzo—Casa parroquial
San Agustín—San Agustín 8, 3.º

SERVICIO RAPIDO

El Eco de Navarra

Del extranjero

(Servicio especial)

Conflicto sangriento

Constantinopla.—Ha tenido lugar en Beyruth un conflicto sangriento entre musulmanes y cristianos.

Ante la tumba de Boulanger

Bruselas.—En el cementerio de Ixelles ha tenido lugar una manifestación dista ante la tumba del general Boulanger. Entre los asistentes habia algunas personas caracterizadas. Henri Rochefort depositó una corona. El jardín que rodea la tumba está bien cuidado.

El vampiro

Tolon.—Ha sido preso Ardisson, el desaterrador y violador de cadáveres de Muret. Ha confesado que á media noche comenía sus bajezas criminales con las jóvenes que eran recientemente sepultadas. Repetimos su relato.

El asesino de la bailarina

París.—Ha sido preso Mauricio Martin, el asesino de la bailarina Isabel Grille. Por denuncia de un amigo tratante en vinos, en cuya casa fué á pedir hospitalidad, Martin llevaba afeitado el bigote, rapado el cabello y vestía de blusa.

Llegó estenuado y muerto de hambre en casa del amigo, pidióle de comer, que el amigo le dió, entrególe su revolver, le mató, festó que los remordimientos del crimen eran horribles, y con cinco francos que le fueron entregados dijo que se iba á suicidarse.

Martin llevaba afeitado el bigote, rapado el cabello y vestía de blusa.

Llegó estenuado y muerto de hambre en casa del amigo, pidióle de comer, que el amigo le dió, entrególe su revolver, le mató, festó que los remordimientos del crimen eran horribles, y con cinco francos que le fueron entregados dijo que se iba á suicidarse.

La mujer del tabernero aconsejó seguramente al marido que denunciara lo ocurrido.

do. El asesino fué preso por tres agentes de policía y conducido en coche cerrado a la alcaldía del distrito.

Contestación de Kitchener

El Cabo.—Como quiera que M. Schalk-Burger, presidente interino del Transvaal, haya manifestado en carta a lord Kitchener sus deseos de paz, lord Kitchener le ha contestado, que los ingleses no deseaban otra cosa, pero que los boers eran quienes provocaron la guerra, y que hallándose las dos repúblicas anexadas a Inglaterra, no deben poder ser defraudados los que la juraron fidelidad, así que la clemencia era una prerrogativa de la discreción absoluta del monarca.

Los prisioneros de Ceylan

Colombo.—El gobierno de Ceylan ha recibido la petición de 200 boers prisioneros, dispuestos a prestar juramento de fidelidad, alistándose en el ejército británico fuera del Africa del Sud.

Concentración inglesa

Bombay.—Van reuniéndose buques de guerra británicos en el golfo Pérsico. Existen ya en él los cruceros Perseus, Marathon y Sphinx, y el cañonero Assaye.

Treinta mil hombres de tropas otomanas se encuentran en Basra, dispuestos a atravesar la Arabia para sofocar la rebelión del Yensen.

Se cree que en realidad el propósito de los turcos es posesionarse de Koweyt.

Desastre americano

Manila.—Una compañía de tropas americanas fue ayer sorprendida por los filipinos mientras estaban todos almorzando en los alrededores de Bellanginac, en la isla de Saman. Veinticuatro americanos pudieron escapar, pero los restantes cuarenta y ocho fueron todos muertos.

Hubo además once heridos graves. Los filipinos se apoderaron de las provisiones, municiones y de todos los fusiles de la compañía.

Los cautivos españoles

Lánger.—El gobierno marroquí asegura que están vivos los cautivos españoles, y que las reclamaciones de España serán atendidas.

ABELLA

PRIMERA CONFERENCIA

Madrid 1.º (19 h.)

De Instrucción pública

El suceso y la nota del día lo constituye el acto de apertura del curso en la universidad central; y de esto habremos de hablar principalmente, puesto que ni de política ni de otra clase hay noticias interesantes.

LA SOLEMNIDAD

El citado acto académico ha sido más solemne y, en cierto modo, más importante que otros años, por la circunstancia de asistir a él el ministro de Instrucción pública, realizando la brillantez que siempre tiene esta fiesta, con un discurso.

DISCURSO DE RUBRICA

El inaugural ha estado a cargo del catedrático Sr. Santa María de Paredes, y ha versado sobre el concepto de la sociedad. Es difícil resumir la doctrina que el disertante ha expuesto en extensas consideraciones, y por eso me limito a decir que en el desarrollo ha hecho aplicación de sus ideas al importante asunto de las asociaciones y congregaciones religiosas.

DISCURSO DEL MINISTRO

Por primera vez ha tomado parte principal en el acto de que hablamos, el ministro de Instrucción pública, quien ha leído el discurso que se había anunciado. De él sólo cabe dar en esta conferencia, un brevísimo resumen.

En su primera parte, después de recordar que hace 16 años era él estudiante, ha dicho el conde de Romanones que se dirigía a la juventud de hoy y a la de mañana, para demostrar la necesidad de reorganizar los métodos de enseñanza, a fin de mejorar la instrucción general.

Después ha expuesto las razones en que apoya las reformas que ya ha desarrollado, y las que tiene en proyecto.

Ahora (ha dicho en síntesis) los estudiantes sólo procuran prepararse para el examen, y no muestran empeño en instruirse, de donde resulta la necesidad de modificar los procedimientos de enseñanza y de aumentar el rigor de los exámenes, especialmente para los alumnos libres, pues los oficiales tienen la ventaja de estar en continuo contacto con los profesores que han de examinarlos.

Es también preciso mejorar la enseñanza técnica y fomentar la educación artística. A este fin se ha decretado la entrada libre en los museos y bibliotecas, lo que contribuirá a fomentar la cultura general y aumentar la capacidad intelectual de las clases productoras.

Al final ha dirigido una excitación a los estudiantes y a los padres de familia, para que coadyuven con los profesores a la empresa de formar con el desarrollo de la ciencia y el fomento del trabajo una España nueva.

Los de Paraiso

En la oficina establecida por los jefes de la unión nacional para redactar un proyecto contra los presupuestos, a fin de conseguir las economías que pretenden, están muy adelantados esos trabajos y quedarán ultimados antes de la fecha en que se reúnan las Cortes.

Dicen esos señores que entre las contestaciones que han recibido, hay algunas muy luminosas; y añaden que, entre otras cosas, pedirán la supresión de los impuestos de consumos, empresa, que, si bien reconocen que ofrece dificultades, la consideran realizable.

Enfermos

El Sr. Sagasta se halla bastante aliviado de la indisposición que experimentó ayer, y ha estado en su despacho de la Presidencia.

También la esposa del conde de Romanones se halla mejor, y esto ha permitido a dicho ministro asistir al acto de apertura de la universidad.

Información inglesa

Dicen de Londres que se ha recibido un despacho de Ladysmit, según el cual los boers atacaron los puestos de la Zululandia, siendo rechazados con grandes pérdidas, pues tuvieron 200 muertos y 300 entre heridos y prisioneros.

Insiste

El conde de Romanones no ha desistido definitivamente de su anunciado viaje para visitar algunas universidades. Únicamente lo ha aplazado por unos días a consecuencia de la grave enfermedad de su señora; pero se propone realizarlo en breve, porque tiene verdadero deseo de visitar algunas universidades, ya que no puede ir a todas.

Bolsa de Madrid

Table with financial data: COTIZACIÓN OFICIAL COMPARADA, Dia 30 Dia 1.º, Duda perpetua 4 por 100 int. 71'90 71'95, Idem id. id. fin de mes. 71'85 71'25, Idem id. 4 por 100 ext. 78'85 00'00, Idem amortizable al 4 por 100. 00'00 80'25, Obligaciones de Aduanas. 102'70 102'10, Billetes de Cuba (1886). 00'00 85'10, Cubas nuevas. 71'70 00'00, Duda amortizable al 5 por 100. 92'30 92'35, Obligaciones de Filipinas. 00'00 00'00, Acciones del Banco de España. 000'00 479'50, Id. de la Tabacalera. 396'50 396'00, Cambios con París. 43'05 43'00, Id. id. Londres. 00'00 36'06, Buenos Aires, dia 30.—Oro, 230'10.

SEGUNDA CONFERENCIA

Madrid 1.º (23 horas).

Urzaiz y Villanueva

Un alto funcionario del ministerio de Hacienda nos ha hecho algunas manifestaciones referentes a los rumores que circulan sobre discrepancias entre los ministros de Hacienda y Obras públicas sobre los proyectos que tiene el segundo.

Según aquel funcionario, no es cierto que el Sr. Urzaiz se muestre, como dicen esos rumores, inclinado a presentar la dimisión por el motivo indicado, pues únicamente se opone al aumento de gastos, ateniéndose al criterio ó programa del partido liberal; y esto no puede ocasionar disensiones en el seno del Gabinete.

En el último Consejo de ministros, según los mismos informes, el Sr. Villanueva presentó su proyecto de empréstito; el señor Urzaiz expuso acerca de ese proyecto las observaciones procedentes con arreglo a dicho criterio contrario a todo aumento de gastos, y eso es todo lo que sobre el particular ha ocurrido.

Un monumento

En el ministerio de Estado se ha recibido, para su publicación, el anuncio de un concurso que se abre en Lima para erigir un monumento al peruano Borolón.

Se publicará ese anuncio, por si algun artista español quisiera tomar parte en dicho concurso.

Weyler

El ministro de la Guerra ha regresado de Ocaña, y se muestra satisfecho de las maniobras de artillería que ha presenciado.

Ha conferenciado con Sagasta y parece que se ha limitado a comunicarle sus impresiones sobre dichas maniobras.

De presupuestos

El alto funcionario de Hacienda a quien me he referido antes, nos ha dicho que todavía no se han recibido en dicho ministerio ninguno de los presupuestos parciales, y que los esperan con urgencia, para activar los trabajos de preparación del proyecto general de presupuestos.

Una huelga

De Lieja comunican que 5.000 mineros que están en huelga, han intentado ejercer coacción sobre los obreros de varios talleres, pero no dice el telegrama que hayan ocurrido desórdenes graves.

Se teme que ocurran, dada la actitud de los huelguistas, y por eso las autoridades han adoptado precauciones.

Proyectos de Villanueva

El plan de obras públicas, que proyecta el señor Villanueva, comprende la construcción de caminos municipales. El total de éstos es 500 kilómetros, su ejecución deberá quedar terminada en veinte años, y su coste será 358 millones de pesetas, cantidad de la que la cuarta parte será de cuenta del Estado.

También comprende un gran número de canales que costarían 411 millones. De esos canales 35 costarán más de 25.000 pesetas; 87 menos de un millón y los restantes más.

De carreteras a estaciones de ferrocarriles solamente se proyecta terminar aquellas en que no faltan más que pequeños trozos por construir. Costarán 36 millones y se realizarán los trabajos en 6 años.

La diferencia entre lo presupuestado y el coste de estas obras será de 12 millones.

Banquete republicano

En Oviedo se ha verificado un banquete en honor del diputado republicano D. Melquiades Alvarez. Ha presidido el Sr. Labra, ha habido bastante animación y se han pronunciado brindis, sin que en todo ello haya que registrar nada notable.

MENCHETA.

TERCERA CONFERENCIA

De San Sebastian

1.º (23 h. 30 m.)

Representantes navarros

Algunos representantes de Navarra en Cortes han solicitado hora para reiterar su adhesión y respetos a la Reina; y S. M. ha señalado la hora de las seis de la tarde del jueves próximo para recibirlos.

Dichos navarros son los senadores señores Larondo y Gaston y no sé si algun otro.

Otro viajecito

El embajador de España en Paris señor Leon y Castillo ha almorzado hoy con el duque de Almodovar y esta tarde ha salido para Anglet, despues de haber conversado ambos señores sobre asuntos sin importancia, según afirmación de ellos.

El Sr. León y Castillo, al decir del ministro de Estado, marchará en breve a Paris, y su viaje a San Sebastian no ha tenido otro objeto que despedirse del duque de Almodovar, porque ya este señor estará pocos días en esta ciudad.

De la Corte

Esta última frase del ministro de jornada ha dado ocasión a que se le dirigiera esta pregunta: «¿Cuándo regresará a Madrid la Corte?»

A lo cual el duque de Almodovar ha contestado que la Reina no ha hecho manifestación alguna que permita predecir la fecha de dicho regreso.

Lo de Marruecos

El ministro de jornada ha confirmado que los gobernantes de Marruecos han expuesto el deseo de que un delegado español acompañe a la expedición militar dispuesta para castigar a las kábilas culpables de la retención de los cautivos españoles.

Respecto de lo demás dice el duque de Almodovar que, para juzgar del estado de las negociaciones, no basta conocer ese aspecto del asunto, sino que es preciso comprenderlos todos, y son varios los que abarca.

De Estado

Dentro de tres días estará ultimado el presupuesto parcial del ministerio de Estado, y entiende el ministro que el ya presentado al Congreso debe ser sustituido por el nuevo, el cual discrepa de igual en lo referente a obligaciones procedentes de ejercicios cerrados.

El ministro de Hacienda será el encargado de presentar a las Cortes las reformas procedentes en el departamento de Estado.

Firma de la Reina

La Reina ha firmado, entre otros decretos de Instrucción pública la jubilación de don Teófilo Pruber, director y profesor de la Escuela nacional de pintura, escultura y grabado.

De Marina ha firmado ascensos reglamentarios de infantería de la armada y el nombramiento de comandante del puerto de Málaga en favor de D. Federico Pinto.

Como ayer

En la misma forma que ayer se han verificado ejercicios del regimiento de Valencia, presenciándolos la real familia con el mismo acompañamiento.

El corresponsal

Telegramas y telefonemas MAUSOLEO DE GAYARRE

Roncal 1.º (17 h. 15 m.)

Se han celebrado esta mañana en esta iglesia parroquial solemnes funerales por el eterno descanso del alma del inolvidable Julian Gayarre, a los que han asistido los párrocos y alcaldes de todos los pueblos del va-

lle y numerosos amigos del inmortal artista.

Los sobrinos del finado, llegados expresamente para asistir a este acto, presidían la ceremonia acompañados de los demás individuos de la familia.

Terminados los oficios fúnebres, la comitiva, de que formaban parte casi toda la población de Roncal y numerosas comisiones de las villas cercanas, se dirigió al cementerio, donde recientemente se colocó el hermoso mausoleo, obra inspiradísima del incomparable Belliure, erigida a la memoria del gran tenor por sus sobrinos don Valentin y doña Fernina.

Ante la tumba rezáronse responsos y oraciones, y la comitiva, precedida por la cruz alzada, regresó a la iglesia, donde se dió por terminada la ceremonia religiosa.

Por la tarde a las cuatro el Ayuntamiento, acompañado de numerosa representación de vecinos, se ha trasladado al edificio destinado a escuelas para niños y niñas, cuya construcción empezó poco tiempo antes de morir el gran artista, se terminó despues por su sobrino, el exdiputado don Valentin Gayarre. En su nombre y el de su hermana hizo, acto seguido, solemne entrega de las escuelas al Alcalde de Roncal, que, en nombre del Municipio, aceptó la donación, quedando cumplida así la voluntad que en vida expresó Gayarre y que, si se dilató hasta ahora, fué por el deseo de entregar el edificio, hace ya algunos años terminado, al mismo tiempo que se inaugurara el monumento funerario.

El corresponsal

Ultima hora

¿Y los soldados?

Madrid 2 (1 h. 50 m.)

Telegrafían de Manila que un combate librado cerca de Jamar murieron todos los oficiales de la fuerza yankee.

Archipiélago Mac-kinley

Según dice el telégrafo, en los Estados Unidos se ha iniciado el proyecto de poner el nombre de Mac-kinley al archipiélago filipino.

MENCHETA

Atención labradores

En el almacén de granos de Teodoro Gil en Tafalla se venden abonos de todas las clases. A fin de que el labrador pueda elegir el que más le acomode, tanto del país, como extranjeros.

Tengo bastantes existencias de las importantes casas de «Comptoir General des Engrais Chimiques Oscar Eychens» de Bruselas con el certificado de análisis efectuado en el laboratorio del Estado Belga, de la Société anonyme des produits chimiques agricoles de Bordeaux y de la fábrica de don Carlos Amusco de Logroño.

Todo del 10 al 12 por 100 de ácido fosfórico (correspondiente del 22 al 26 por 100 de fosfato) asimilable a las plantas.

También tengo superfosfatos de 18 al 20 y del 20 al 22 por 100.

Los pedidos que pasen de 50 sacos se darán sumamente arreglados. 20=1

Venta de corderos

En Leache hay 55 a 60 corderos, y 15 corderas buenas, sobrantes de la carnicería; los cederán a precios arreglados.

Para más detalles dirijanse a don Patricio Leacumberrí en Gardalain, ó don Dionisio Salinas en Leache. 2=1 p

Herrador

Hace falta uno que sepa su obligación: se le pagará buen diario; dirijirse a don Millán Zuasti veterinario en Estella. 8=1 p

Hace falta

un dependiente que sepa herrar y forjar en casa del veterinario don Pedro Guerdian en Peralta. 4=1

Venta de fincas

No habiendo tenido efecto por falta de licitadores, la subasta verificada el 27 de Septiembre próximo pasado, para las fincas sitas en Miranda de Arga y su jurisdicción, así como para los pueblos de Noain y Tajonar, (estas en un solo lote) el Albaceazgo de la Testamentaria de don Fermín Daoiz y Argaiz, en virtud de la advertencia que se consignó en los anuncios publicados para la misma, ha resuelto recibir proposiciones por escrito desde esta fecha hasta el 10 del actual: los que tengan interés en adquirirlas, pueden dirijirse al Albacea señor Colmenares, plaza de la Constitución 30.

Pamplona 1.º de Octubre de 1901.—Por el Albaceazgo, José Javier de Colmenares. m. j. y d. 3=1

Granja experimental

DE ZARAGOZA

Hasta el día 15 del mes actual se hallará abierta la matrícula de la enseñanza agrícola de dicha Escuela.

Los aspirantes a ingreso deberán dirigir sus instancias al señor Presidente de la Diputación provincial de Zaragoza, acompañando la cédula personal y los certificados académicos que acrediten tener el grado de Bachiller en artes ó haber aprobado en un Instituto oficial las asignaturas de ciencias físicas, exactas ó naturales; ó en su defecto, sufrir un examen de estas materias en dicha Granja con arreglo a los programas que se facilitarán en la misma y en la Secretaría de la expresada Diputación provincial a quien los solicite. 2, 5 y 8 3=1

Concurso de obras

Se desea contratar la apertura de un túnel de 140 metros de longitud y las obras de cantería necesarias, para un salto de agua en Lumbier. Para detalles dirijirse a don Emilio Azarola, en Pamplona. 10=3 p

Vacante de médico

No habiendo aceptado la reelección el actual médico de Carcastillo, por no convenirle seguir con el mismo sueldo y condiciones de hasta ahora, se vuelve a anunciar la vacante sin modificación alguna, esto es: con el sueldo de mil pesetas anuales por la titulación, abonadas por trimestres, y mil setecientos cincuenta pesetas por el de las familias acomodadas que como es partido cerrado, pagará el Ayuntamiento el 29 de Septiembre.

Las condiciones obran en el Gobierno civil de la provincia, y se admiten solicitudes durante treinta días con hojas de servicios detallando los años que se lleva de ejercicio en la profesión.

Carcastillo 1.º de Octubre de 1901.—El Alcalde, Carlos Miqueluz. 5=1

Perro de caza

Se desea vender uno muy bueno sabueso, que lo conocen varios cazadores de Pamplona; para informes, dirijirse a la cadena de Villava. 4=1 g.

Mañeru

Por no haber aceptado la plaza de médico titular de esta villa el nombrado con fecha 5 del actual, se anuncia nuevamente la vacante de la misma con el sueldo anual de 1.000 pesetas, en lugar de 750 por que se anunció la última vez, pagadas por trimestres vencidos de los fondos municipales por la asistencia a 70 familias pobres, quedando el agraciado en libertad para contratar con las familias acomodadas.

Los aspirantes, que deberán ser Doctores ó Licenciados en Medicina y Cirujía, presentarán sus instancias juntamente con el título ó copia de él y la hoja de servicios al Alcalde, que suscribe, dentro del término de 30 días, contados desde que aparezca este anuncio en el Boletín Oficial de la provincia.

Mañeru 28 de Septiembre de 1901.—El Alcalde, Nicomir Lambea.—C. S. A., Antonio Lizarraga, Secretario. 3=2

Escuelas Pías

DE PAMPLONA

En virtud de la insistencia de varias familias, se ha desistido de cerrar el internado de este Colegio; y arreglados los locales, se admitirán alumnos internos para el Bachillerato y la clase especial de Comercio.

El Rector, Mariano Giu. 4=2

Anuncio

Hay de venta en Tafalla 30 ovejas churras con sus corderos mamantones en buenas condiciones. Dirijirse a don Juan Iriso. 3=2

Pianos

De las mejores marcas nacionales y extranjeras. Depósito exclusivo.

Se alquilan nuevos a precios de usados. Venta al contado y a plazos de tres años sin exigirse cuota de entrada.

Instrumentos para banda y orquesta. Música de todas las ediciones.—E. Luna, Constitución 39, Pamplona. 15=2

Sustitutos

El que suscribe tiene hasta la fecha 160 sustitutos filiados y embarcados para Canarias, para quintos del actual reemplazo, los que cederá a precios económicos y con toda clase de garantías en fincas rústicas, urbanas y valores del Estado libres de todo gravamen. Es la única casa en esta provincia que tiene depositadas en la Exma. Diputación cuarenta mil pesetas para responder a deserciones y contingencias de la sustitución: si conviene a los interesados nada se les cobrará hasta pasar el año y día de responsabilidad, como lo viene haciendo hace quince años.

Corresponsales que están autorizados para firmar los contratos:

Estella, don José Zuza, procurador; don Julian Azagra, Tudela, don Isidro Huarte, procurador; Aoi, don Martin Lacabe; Tafalla, don Pantaleón Berrueto. Casido Iriarte, San Nicolás, 6 y 8. 10=6 (a)

Academia Mercantil

DE ANTERO GONI

En 1.º de Octubre darán principio las nuevas clases de Teneduría de libros, cálculos mercantiles y Caligrafía. 10=7

Subasta

Ante el notario de Aoi, en pública subasta, se venderán por el tipo en alza de dos mil pesetas, en un solo lote, una casa llamada de Jaime, en el lugar de Egtés, con puerta a la carretera, núm. 2, y seis fincas rústicas de cabida diez robadas, en jurisdicción del mismo lugar, propias una y otras de los herederos de Sebastiana Larumbé. El acto tendrá lugar en la villa de Huarte, casa llamada de Miranda, el 3 de Octubre a las diez de la mañana. La titulación, inscrita en el Registro y el pliego de condiciones, se hallan en poder de dicho notario para los que deseen enterarse. x 5=4

Venta de ovejas.

Se venden 60 ovejas que están para parir, primadas, cuatro mudadas, seis dientes y cerra das: Dirijirse a don Demetrio Lizarraga, vecino del pueblo de Sorauen. 8=4 p

Guarda de campo

Se anuncia la vacante de guarda de campo para los pueblos de Ororbía é Ibero con la asignación de una peseta y setenta y cinco céntimos diarios más la tercera parte de las denuncias. Los que la desean entender se presentarán en casa del alcalde de barrio que suscribe, en el término de diez días a contar desde la publicación en el Boletín Oficial de la provincia.

Ibero 21 de Septiembre de 1901.—El alcalde, Ulpiano Roárigo. 8=3

Pérdida

La persona que hubiese encontrado una cadena con medalla de oro y esmalte y las iniciales N. G., se servirá entregarla en la plazal Castillo 11.—3.º y se le gratificará. 8=2

Nostriza

Hay una que desea criar en su casa, tiene un año de leche y 23 años de edad, dará razón Estafeta 29, 3.º 3=3 p

Anuncios recomendados

Sombreros

Por cumplimiento de su dueño se liquidan con gran rebaja de precios las existencias de la sombrerera situada en la calle Pozo-blanco, número 18. 6-5

Interesante

PARA LOS CONTRATISTAS

La Excm. Diputación provincial de Alava sacará a subasta el día 22 de Octubre próximo las obras de cantería y albañilería del Asilo provincial de Santa María de las Nieves, importantes 496.467,95 pesetas, bajo el pliego de condiciones que se halla de manifiesto en la Secretaría de aquella Corporación. 24-7

Arriendo

de la acreditada tienda de la calle Mayor número 58, con espaciosas bajeras y habitación. Darán razón en la misma casa. 8-7

Barbero

Se necesita uno para la villa de Funes. Diríjase a don Francisco Blazquez, practicante de dicha villa. 4-3 p

Llegó el calzado suizo

El calzado suizo que tanto llamó la atención el año anterior por su economía y solidez, acaba de recibirse la primera remesa para la presente temporada en la zapatería de La Petra, Bajada Carnicerías, núm. 44. Además hay gran variedad en calzados de invierno. 3-3

Farmacéutico

De mucha práctica, con farmacia nueva y bien surtida, desea un partido donde colocarse. Diríjase a don Manuel Negrillos, Pamplona. 3-3 x

Fábrica de abonos

QUIMICOS, MINERALES Y ORGANICOS de Subiza, Aldaz y Compañía PAMPLONA

Instalada esta fábrica con arreglo a los últimos adelantos, se halla en condiciones de fabricar los abonos más recomendables para todos los terrenos y cultivos, pudiendo cumplimentarse los pedidos que se le confíen por importantes que éstos sean.

Para informes y pedidos dirigirse a D. Fermín Subiza, San Antón, 12. 60-23

A los agricultores

En la fábrica de harinas de Vicente Fernandez, de Estella, se ofrece a los labradores de esta región superfosfato de cal mineral directamente importado de la acreditada e importante casa «Comptoir General des Engrais Chimiques Oscar Eychens» de Bruselas con graduaciones de 10 a 12 y de 16 a 18 por 100 de ácido fosfórico soluble al agua y al citrato de amoníaco, a precios convenientísimos.

Están garantizados en su graduación estos superfosfatos según análisis efectuada por los laboratorios del Estado Belga.

Los certificados de análisis están a disposición de los compradores. 15-14

Bodega

Se arrienda la tienda y bodega de la casa número 10 de la calle de San Lorenzo, con cubaje para 6.000 cántaros.

Darán razón en el comercio de Justo Gortari, Chapitela 3. 6-3

En el taller de carruajes

de Andrés Iraizoz (Venta de las tablas) se necesitan dos operarios que sepan su obligación, uno forjador y otro de carreteria. 8-4

Banco Vitalicio

DE ESPAÑA Seguros vida y accidentes GARANTIAS

Capital social. Ptas. 15.000.000

Reservas. 12.267.632'08

Capitales asegurados desde la fundación de las Compañías hasta 30 Septiembre de 1900. 247.921.609'64

Pagado a los asegurados por siniestros, pólizas vencidas y otros conceptos hasta igual fecha. 18.708.693'48

Esta Sociedad se dedica a constituir capitales para la formación de dotes, redención de quintas y demás combinaciones análogas, rentas vitalicias inmediatas o diferidas, seguro de capitales pagadero a la muerte del asegurado y compra de usufrutos y nudas propiedades.

Se dedica además al seguro contra accidentes, garantizando las responsabilidades de la ley sobre accidentes del trabajo.

Representantes en toda España.

Domicilio social: Ancha, 64, Barcelona.

Delegado en Navarra, Sebastian Gastearrea, Plaza del Castillo, 36, Pamplona. 200-132

Corralizas

Se arriendan en Murillo de las Limas, Navarra, las de Marijuan y Lomo la Lima, ambas con entrada a las Bardenas. Para precio y condiciones se pueden entender con D. Agustín Muratori, en Olite, administrador del señor Conde de Espoz y Mina. 10-9

Fuera canas

El tinte instantáneo del Dr. Clinet es el mejor conocido, no mancha ni quema, con un solo frotado para rubio, castaño y negro. Venta, pesetas 2,50.

Vienda de Vidaurreta, perfumería, y Manuel Flor, Zapatería, número 35. 80-14

Tafalla

DEPOSITO DE ABONOS MINERALES

En el almacén de abonos der José Zalacain, se venden abonos de varias marcas y garantizadas. El precio será según la cantidad de sacos que lleven; tienen de riqueza del 10 al 12 por ciento; no dejar de ver dichos abonos. 20-18

Labradores

Tengo en depósito superfosfatos desde el 10 al 18 20 de riqueza fosfórica, de la acreditada casa de Saint Goban (Francia) y abono completo muy superior de los señores Subiza, Aldaz y compañía de Pamplona, precios arreglados y graduaciones garantizadas. Diríjase a Juan Nicol (alpargatero) Tafalla. 20-16

Fábrica de abonos

MINERALES La Industrial Agrícola ZUZA Y ANTOLIN TAFALLA

En casa esta se venden abonos de todas clases y graduaciones garantizadas, y primeras materias para los mismos, a precios económicos.

El gerente don León Garro facilitará cuantos datos se le pidan. (a) 30-10

Traslado

de la zapatería de don Antonio Díaz a la calle de la Estafeta núm. 1, a donde se servirá visitarla y en donde encontrarán calzado de lujo y especialidad en medidas aun para los pies más deheados. 8-5 (a)

Vino Pinedo

DE KOLA COMPUESTO

(Tónico nutritivo).—Kola, coca, cacao, gualtano y ácido fosfórico. Convalecencia, anemia, debilidad, atenciones nerviosas y cardiacas. Menstruaciones difíciles, fatiga intelectual, histeria, etc. —Puntos de venta: Farmacias de Pamplona, Cruz 10 y Gran Vía, 14; Bilbao: en Pamplona farmacias. Pídanse en todas las.

Academia

de segunda enseñanza incorporada al Colegio de Santo Tomás de Aquino MERCADERES 20, PAMPLONA

Esta Academia, dedicada exclusivamente a estudios que se cursan en el Instituto provincial, abrirá sus clases para el nuevo curso, el día 2 de Octubre.

Se admiten alumnos internos de cuarta pensión o vigilados y externos.

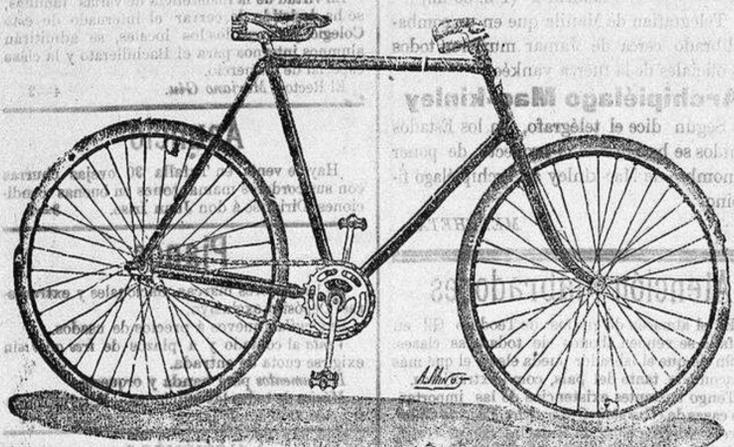
Los internos y de cuarta pensión son acogidos por personal del Colegio a la entrada salida de todas las clases del Instituto y al regresar a sus domicilios por las noches.

En la Academia se explican diariamente por el profesorado de la misma todas y cada una de las asignaturas que cursan los alumnos, teniendo además varias clases de vela durante las cuales se dedican al estudio, siendo vigilados por los señores profesores.

Los alumnos de último curso tienen todos los días clases de preparación para el grado de Bachiller.

Se remiten reglamentos a los que los soliciten.

Cuantos informes sean pertinentes, los facilitarán: don Juan Huici, representante de la Academia; don Doroteo Yoldi, Director del Colegio. 15, 18, 21, 22, 25, 28, 29 S. I. y 3 O. 9-9



NUNCA VISTO

BICICLETAS DE OCASION DESDE 40 PESETAS EN ADELANTE

—NUEVAS SIN ESTRENAR! DESDE 195 PESETAS ID.—

VENTA A PLAZOS

Representante de las mejores fábricas extranjeras.—Se admiten encargos para cualquier marca al mismo precio que la fábrica.

—SE ALQUILAN BICICLETAS DESDE DOS REALES POR HORA—

—Se hacen toda clase de reformas y reparaciones.—BELTRAN PUNTOS, 13 Pozo-blanco 13, Pamplona.

Grandes viveros de ingertos en vides americanas de Zabalza y Bronte

propietarios vinicultores en la villa de Aoziz (Navarra)

Temporada de 1901 a 1902

Ingertos de vides elegidas del país sobre las siguientes variedades: Murviédro Rupestris 1.202 de Couderc.

Aramón Rupestris Ganzin núm. 1.

Rupestris Lot.

Riparia Gloria de Montpellier.

Riparia Rupestris 101-14 de Millardier.

Riparia Rupestris 3309 de Couderc

Riparia Rupestris 3306 de Couderc

Es ya sabido y conocido de todos, que el procedimiento más fácil y sencillo para hacer hoy viñas, es por medio de la planta ingertada, pues sin riesgo alguno y sin más trabajo que echar la planta y edrar alguna que otra vez, al segundo año se obtiene una abundante cosecha, con la gran ventaja de que no hay faltas en la viña, pues desde el primer momento queda ésta completa. Para convencerse cualquiera de lo que decimos, nada mejor que visitar nuestras plantaciones, lo cual recomendamos a todos los interesados en hacer viñas, y al mismo tiempo verán también nuestros magníficos viveros. Para apreciar mejor, vengan a ser posible antes de caer la hoja.

—Garantizamos la legitimidad de todas nuestras plantas!

—Nuestros ingertos no se han regado nunca!

—Se remiten catálogos por correo a quien los solicite. 15-7

Gafas y lentes



de 6 a 400 reales

Cristal de roca precisión; 100 pesetas al que presente mejor; y cristal extra blancos los más recomendados por los señores oculistas; para servir a mis numerosos parroquianos, ofrezco gafas y lentes de 6 a 400 reales.

Se hacen composuras de óptica.

Se mudan los armazones, cristales rotos y muelles de lentes y gafas; armazón de oro, plata y níquel.

Además se encuentra todo lo necesario para oficinas, escritorios, agrimensores, colegios, dibujo y cajas de matemáticas de 18 a 500 reales.

Visítad la gran exposición del primer piso donde se encuentra la inmensa colección de objetos para regalos, lo más moderno, elegido por Mad. Rouzaut, recién llegada de París.

Objetos de uso y utilidad para todas las bolsas.

Casa del Óptico, (fundada en 1865); 21, Chapitela, 21, Pamplona. 40-7

Boca, garganta, voz

PASTILLA F. PRIETO

DE GUAYACINA Y MENTOL

Siempre dan resutado rápido y seguro para combatir las enfermedades de la Boca y Garganta, Tos por irritación y de las primeras vías respiratorias, ronquera, afonía, cosquilleo, dificultad de tragar, febril de aliento, anginas, dolor, picor, sequedad, granulaciónes herpéticas etc.

Se recomienda muy especialmente a los cantantes, oradores, profesores, y a toda persona que tenga que hacer mucho uso de la voz.

Tienen la ventaja sobre sus similares, de que en su composición no entran sales minerales, que como el Clorato de potasio y otras debilitan las mucosas del estómago. Nuestras pastillas, lejos de perjudicar el estómago, son un precioso tónico de las vías digestivas.

Caja una peseta.

Depósito en Pamplona, Farmacia de Aguinaga, Zapatería, 25. 72-56

Grandes novedades

en papelería y objetos de escritorio. Se hacen toda clase de trabajos de imprenta. San Nicolás, 15 y 17. 4-8

Servicios de la Compañía

Trasatlántica

Papel para envolturas

este periódico. Se vende en la imprenta de

Pérdida

La persona que haya encontrado envuelto en un pañuelo nueve billetes de 100 pesetas y uno de 50, que se le extravió de Burguete a Esnoz, al vecino de este pueblo Juan Pedro Vizcay, se servirá entregarlo en Burguete casa de Loizú, 6 en Pamplona Chapitela núm. 1, y se dará una buena gratificación. 3-3

VENEREO FLUJOS

por antiguos que sean

Tomase de 9 a 12

Cápsulas al día.

CLIN Y COMAR - PARIS EN TODAS LAS FARMACIAS